

Бр. <u>1</u> Br.	УЧЕНИК — UČENIK	РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati)	СТАРАТЕЉ STARATELJ	ДОМАЋИН — DOMAĆIN (код кога је у стану) (kod koga je u stanu)
Презиме и име: Prezime i ime:	<u>Азриел Ј. Менахем</u>	Презиме и име Prezime i ime	<u>Жак и Меланка</u>	
Рођен: Rodен:	<u>24 децембра 1927</u>	Занимање Zanimanje	<u>арх.</u>	
Место рођења: Mesto rođenja:	<u>Београд</u>	Становање Stanovanje	<u>Београд, Њвстиве Будиче 32.</u>	
Народност и држављанство: Narodnost i državljanstvo:	<u>Југословен - југословенско</u>	Напомена: Досељен, отсељен, исписао се, отпуштен? Полагао испит по одлуци (увек навести број деловодника). Napomena: Doseljen, otseljen, ispisao se, otpušten? Polagao ispit po odluci (uvek na- vesti broj delovodnika).		
Вероисповест: Veroispovest:	<u>мојсијевска</u>			

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEH IZ POJEDINIХ PREDMETA

ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ПОЛУГОДИШТЕ POLUGODIŠTE		Годишња оцена успеха и владања Godišnja ocena uspeha i vladanja	Оцена поправног испита Ocena poprav- nog ispita	Оцена течајног испита Ocena tečajnog ispita	Оцена поправног течајног испита Ocena popravnog tečajnog ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio?
	I	II					
Веронаука Veronauka	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				I разред у какој школи
Српскохрватскословеначки језик Srpskohrvatskoslovenački jezik	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Француски језик Francuski jezik	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Немачки језик Nemački jezik							
Латински језик Latinski jezik							
Грчки језик Grčki jezik							
Историја Istorija	<u>вр. добар (4)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Земљопис Zemljopis	<u>добар (3)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Природопис Prirodopis	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Физика Fizika							
Хемија Hemija							
Хигијена Higijena							
Математика Matematika	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>	<u>добар (3)</u>				
Нацртна геометрија Nacrtna geometrija							
Уметност Umetnost							
Основи филозофије Osnovi filozofije							
Цртање Crtanje	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				Издао му — Izdao mu: Уверење Uverenje Дупликат уверења Duplikat uverenja Сведочанство <u>28/11-40 од др. 618</u> Svedočanstvo Дупликат сведочанства Duplikat svedočanstva Сведочанство о _____ течај. испиту Svedočanstvo о _____ tečaj. ispitu
Писање Pisanje	<u>одлично (5)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Певање Pevanje	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>	<u>вр. добар (4)</u>				
Гимнастика Gimnastika	<u>вр. добар (4)</u>	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>				
Ручни рад Ručni rad							
Владање — Vladanje	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>	<u>одлично (5)</u>				
Изостанци Izostanci	оправдани opravdani неоправдани neopravdani	<u>18</u>	<u>18</u>				

Према томе ученик је с добрим успехом свршио други разред.  
 Prema tome učenik je s dobrim uspjehom svršiо drugi razred.

Напомене о овом ученику — Napomene o ovom učeniku:  
 Учење — Učenje: добро  
 Владање — Vladanje: одлично  
 Телесни недостаци — Telesni nedostaci: нема  
 Прилике под којима се школовао — Prilike pod kojima se školovao: одлично

Кривце и казне: врста кривце, казне, чија је, дан и број одлуке.  
 Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija je, dan i broj odluke.

